



I CAN'T REFUSE
A LONELY GIRL'S REQUEST.

榊 風

Kashikaze

VERSION ANGLAISE
PIRANHAPLANT

<https://piranhaplant1.blogspot.com>

VERSION FRANÇAISE
TRADUCTION & ÉDITION : RAIKO
WWW.FAKE-FANSUB.ORG

 @FakeSub_Raiko

 FakeSub

FURIHIME
COMICS

FAKE
FANSUB





★本日は快晴、絶好の青春日和!!

SHHHHHH



TAP



CIEL
BLEU...



NUAGE
BLANC...

★コミックス①・②巻、大好評発売中!!

ノンリール ガールには 逆らえない

榎風
Kashikaze

LE TEMPS
PARFAIT
POUR UNE
JOURNÉE À
LA PLAGE !

★ * Chapitre 12 * ★



TU AS MIS
DE L'ÉCRAN
SOLAIRE ?

SORA !

J'Y SUIS
PAS ALLÉE
DEPUIS LE
PRIMAIRE
...

LA
PLAGE
...



HM ?



OH !
ON EST
AMIES À
PRÉSENT,
C'EST TOUT
À FAIT
NATUREL,
NON ?

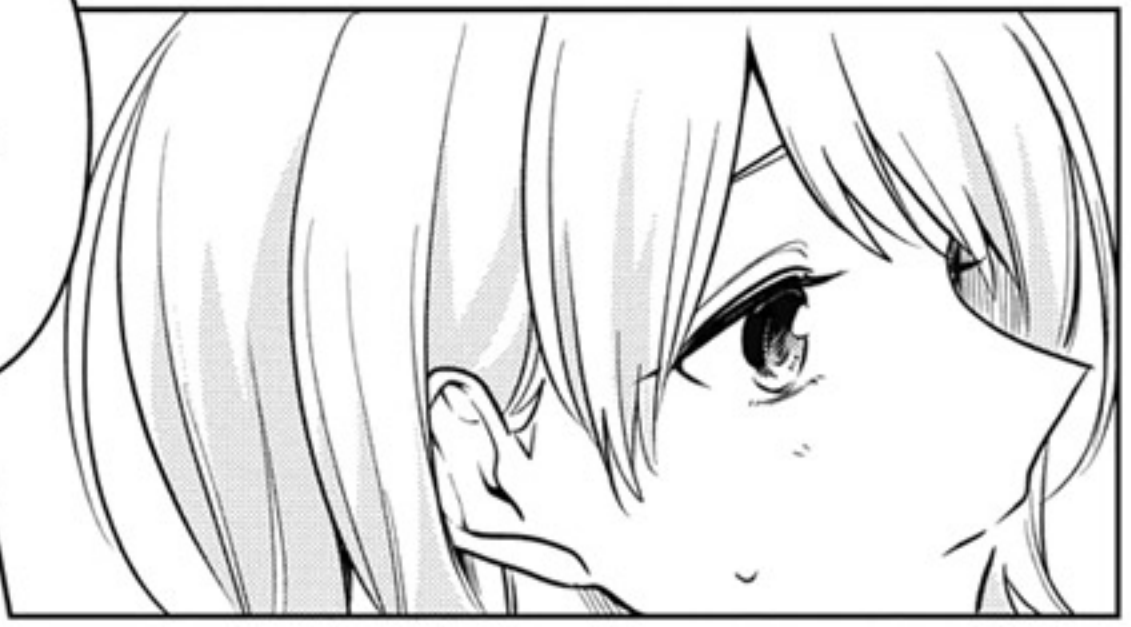
HEIN ?
DEPUIS QUAND
TU APPELLES
HONDA PAR
SON PRÉNOM,
YUINA ?





REGARDE
BOUCHE
BÉE...

S-...



SURSAUTE

HUH ?
Où...

SORBETS !
DES SORBETS
APRÈS AVOIR
NAGÉ, C'EST
PAS MAL,
NON !? ON
IRA APRÈS !

ACK

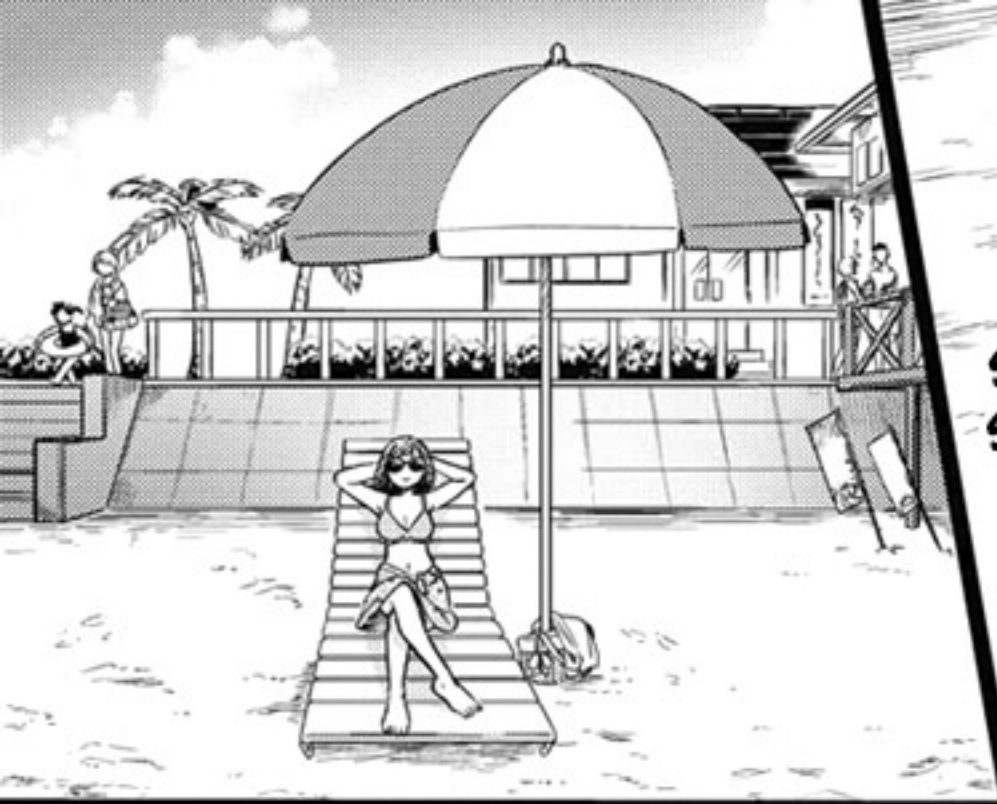
MINCE
ALORS ! OH,
AYAKA...

BAH...
J'IMAGINE
QU'ON N'A
PLUS QU'À
OBSERVER
ET VOIR
CE QUI SE
PASSE !

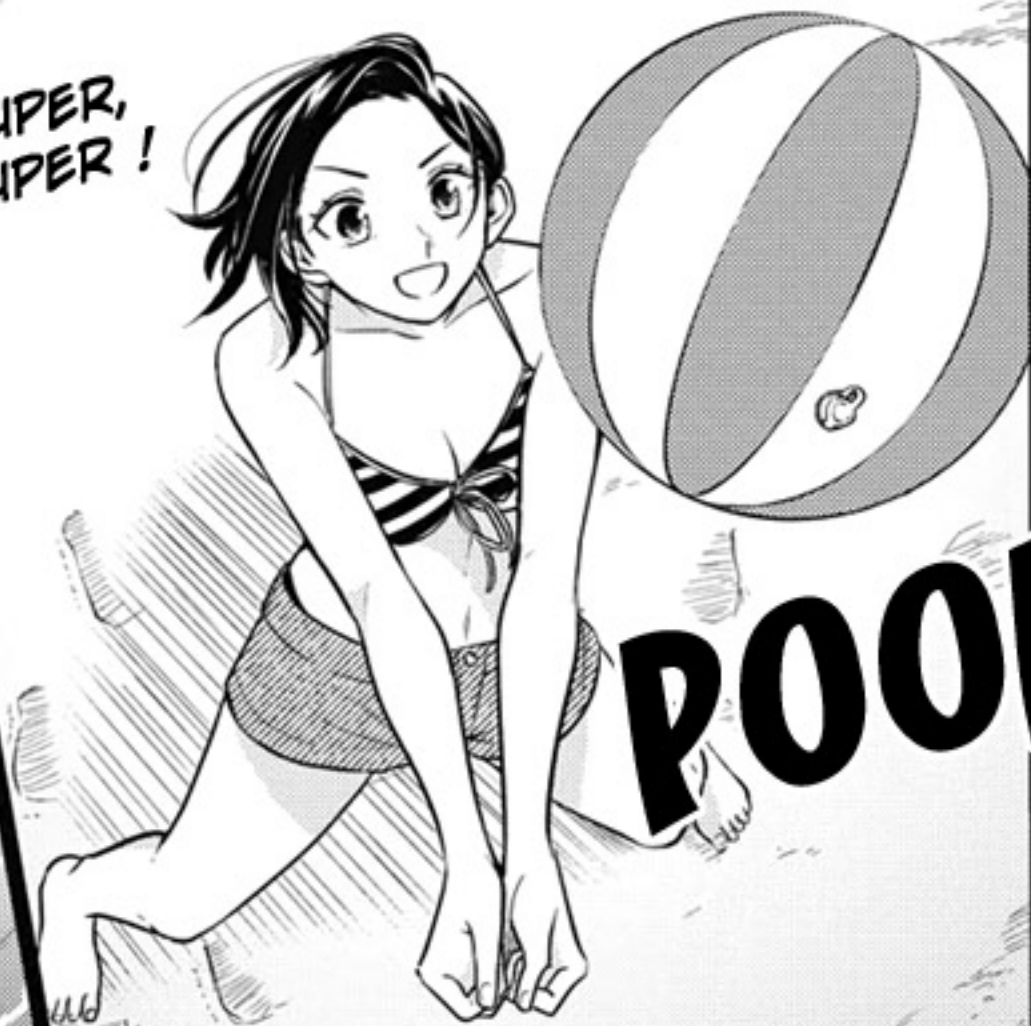
SHHH...

SHHH...

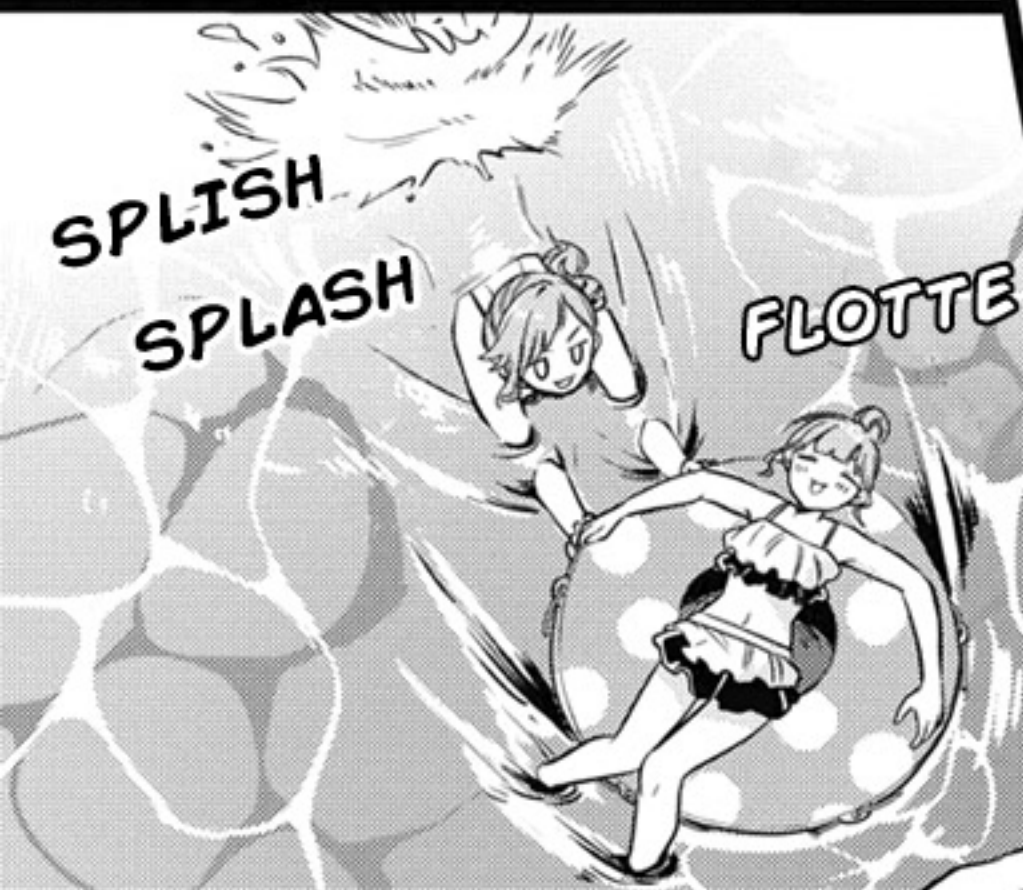
FAKE
ANSUR



SUPER,
SUPER!



POOF



SPLISH

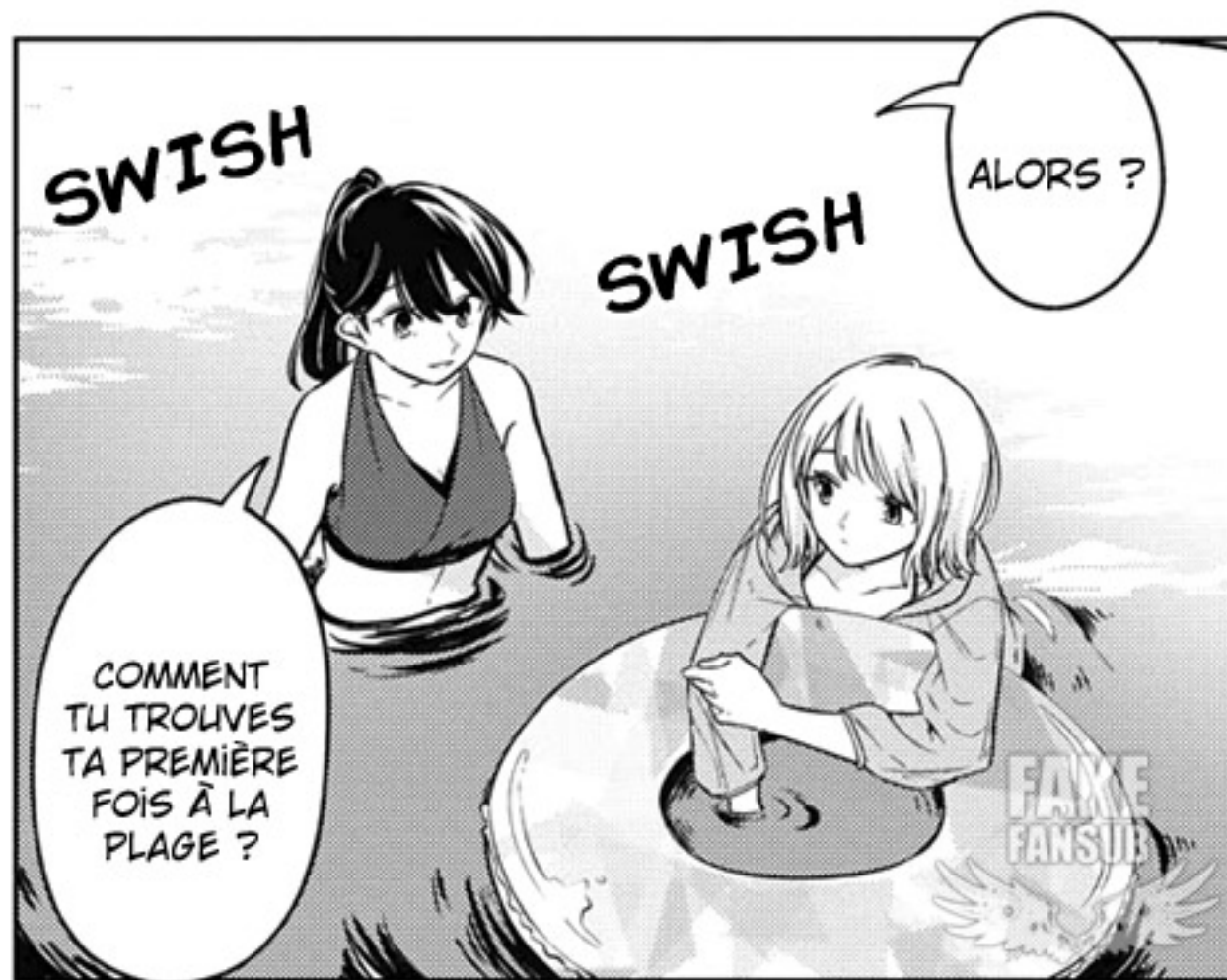
SPLASH

FLOTTE



SPL

ASH



MAIS
JE SUIS
CONTENTE
DE VOIR
QU'ELLE
S'AMUSE !



HONDA...
ÉTAIT SOUVENT
ABSENTE QUAND
ON ALLAIT À LA
PISCINE ALORS JE
CROYAIS QU'ELLE
N'AIMAIT PAS
BEAUCOUP
NAGER...

... AH !

SPLASH



ÇA ARRIVE
SOUVENT À
LA PLAGE...

OH...
UNE
ALGUE
PEUT-
ÊTRE ?

Q-
QUELQUE
CHOSE À
TOUCHER
MON PIED
... !



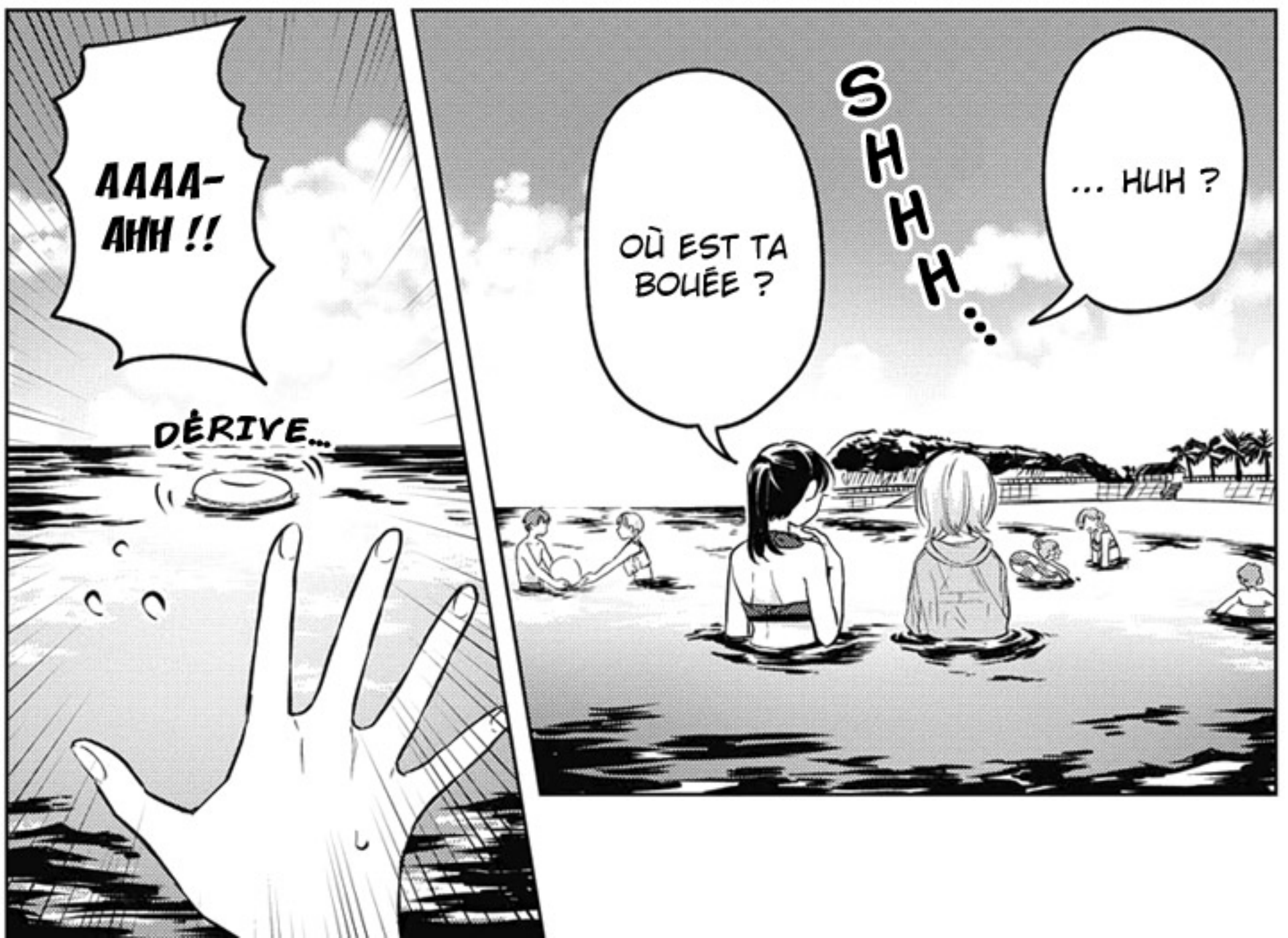
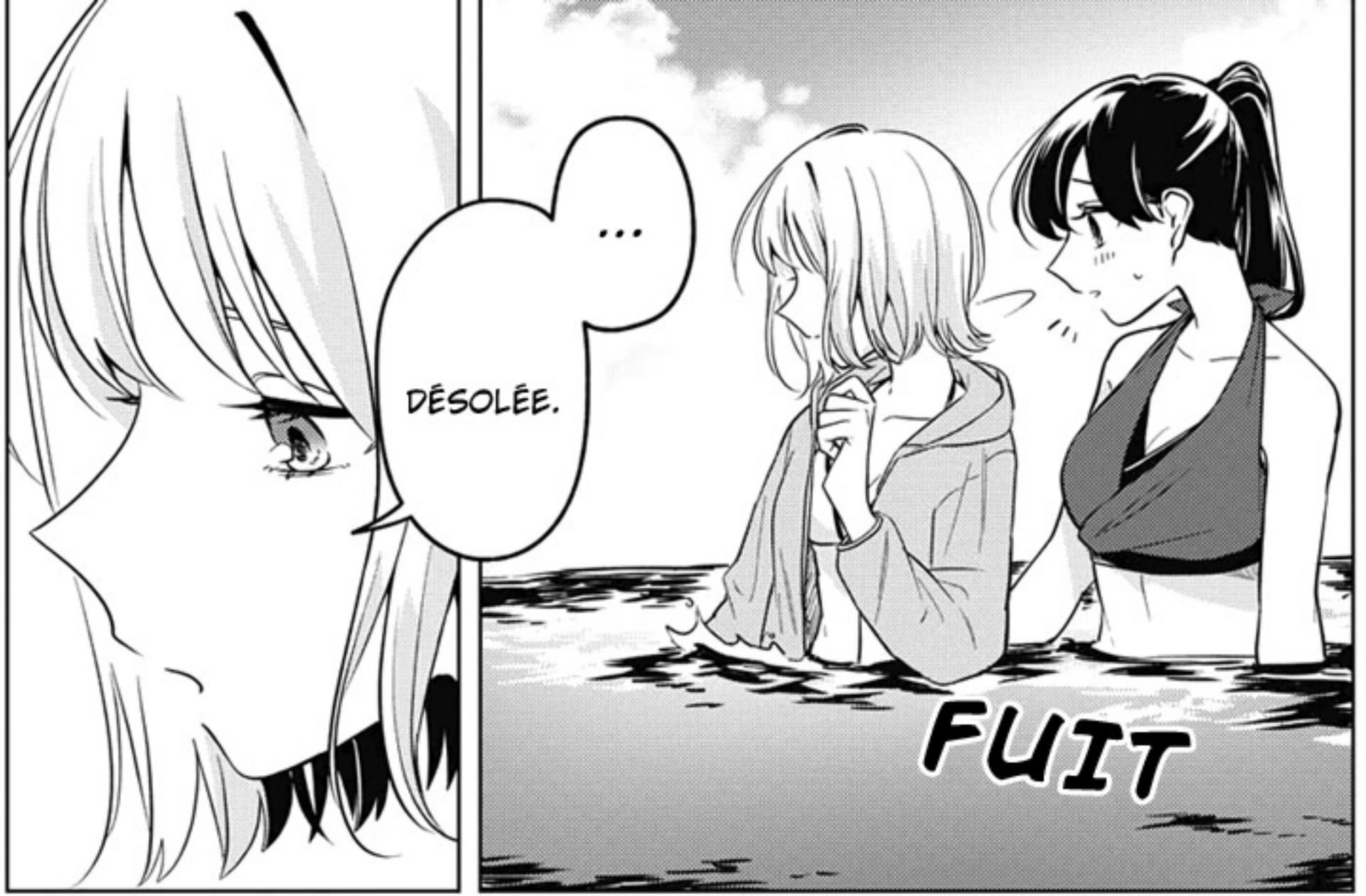
PRESSE



HA!

LM...

EUH...







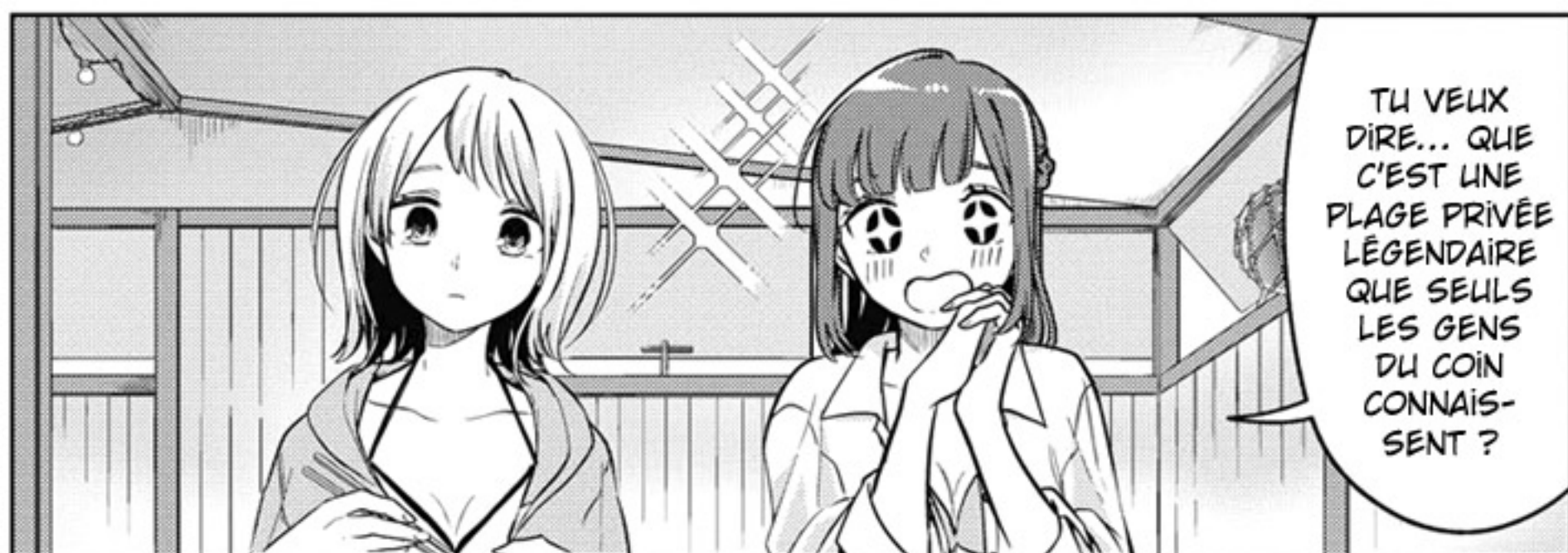
JE L'AI
APPRIIS PAR
UN VIEIL
HABITANT
DU COIN
...

HÉ HÉ...
VOUS NE LE
TROUVEREZ
DANS AUCUN
GUIDE TOU-
RISTIQUE.



UN
ENDROIT
SECRET
!?

C'EST
PAS
VRAI !



TU VEUX
DIRE... QUE
C'EST UNE
PLAGE PRIVÉE
LÉGENDAIRE
QUE SEULS
LES GENS
DU COIN
CONNAIS-
SENT ?



EH BIEN...



UNE PLAGE
ROCHEUSE,
HEIN.

SHHH...

FAKE
FANSUB



LA ROCHE ICI
EST BEAUCOUP
PLUS RUGUEUSE
QUE LE SABLE
ALORS FAITES
ATTENTIONS.

TECHNI-
QUEMENT,
ON PEUT DIRE
QUE C'EST
PRIVÉ.

QUI
AURAIT CRU
QUE C'ÉTAIT
SEULEMENT
À DEUX
PAS D'ICI
...



CRABE

OOH !
LAQUELLE,
LAQUELLE ?

ÉCOUTEZ,
ÉCOUTEZ,
J'AI UNE
PROPOSITION
À VOUS
FAIRE !

J'AI
ENTENDU
DIRE QU'IL
Y AVAIT
BEAUCOUP
DE CRABES
SUR CETTE
PLAGE.



SHING

ALORS
CELLE AVEC
LE PLUS PETIT
CRABE EST
DERNIÈRE
?

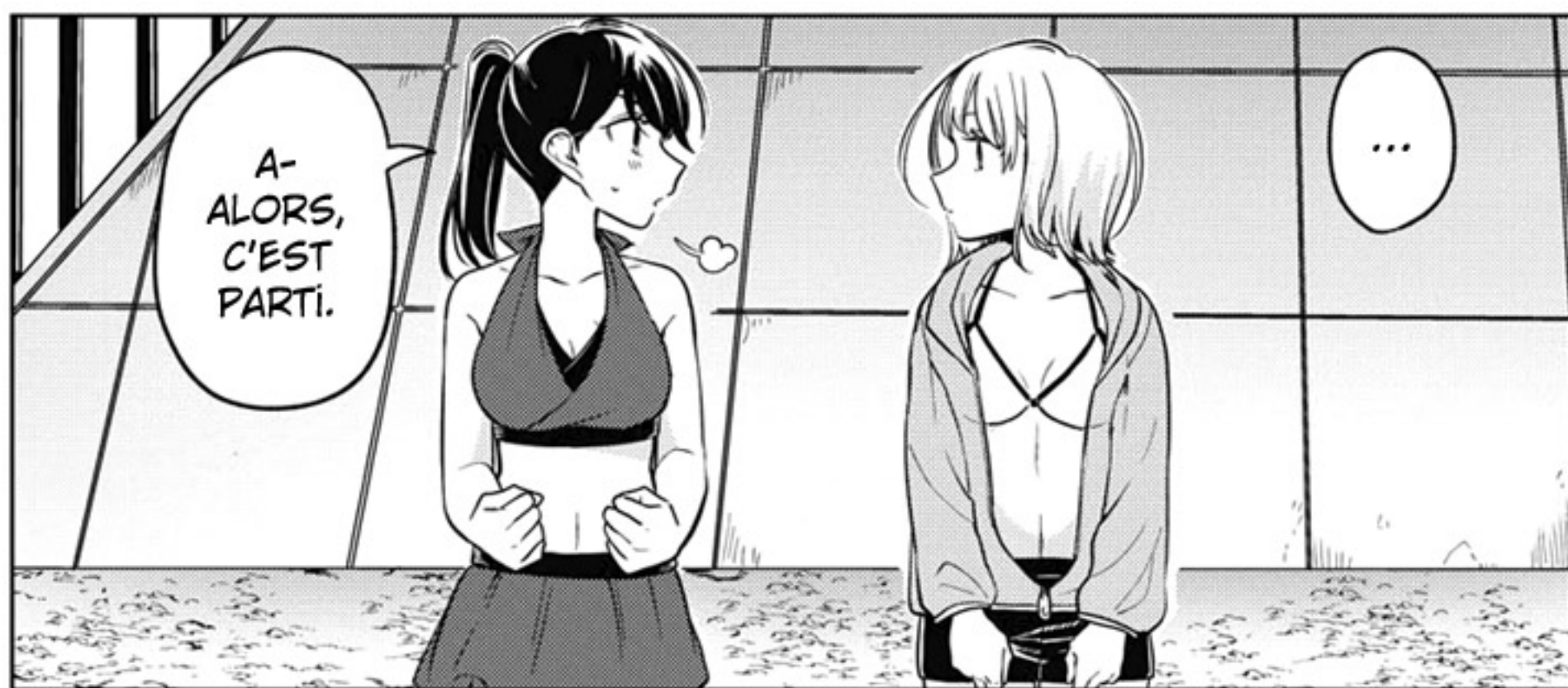
C'EST
BIEN
ÇA !

CELLE
QUI TROUVE
LE CRABE
LE PLUS
GROS DANS
LES TRENTE
PROCHAINES
MINUTES GAGNE
UNE GLACE
OFFERTE
PAR LA
DERNIÈRE !



MOI
ET YUINA,
HONAMI ET
CHIZURU
...

ALORS
FAISON
ÇA EN
ÉQUIPES.





PEUT-ÊTRE
QU'ON NE
REGARDE
PAS BIEN
... ?

J'EN VOIS
AUCUN...



JE VAIS
ESSAYER
DE ME
BAISSER
POUR
VOIR...

PEUT-ÊTRE
QU'IL Y EN
A ENTRE
LES FIS-
SURES...
?

AVEC UN
ROCHER
AUSSI
GROS...



NORMALE.

ELLE EST
VRAIMENT...



TOUTE SON
AUDACE D'AVANT
A DISPARU,

ET JE
PENSE QU'ON
EST VRAIMENT
DEVENUES
DES... "AMIES
NORMALES".



... MAIS
POUR UNE
RAISON
QUELCON-
QUE...



POURQUOI ?

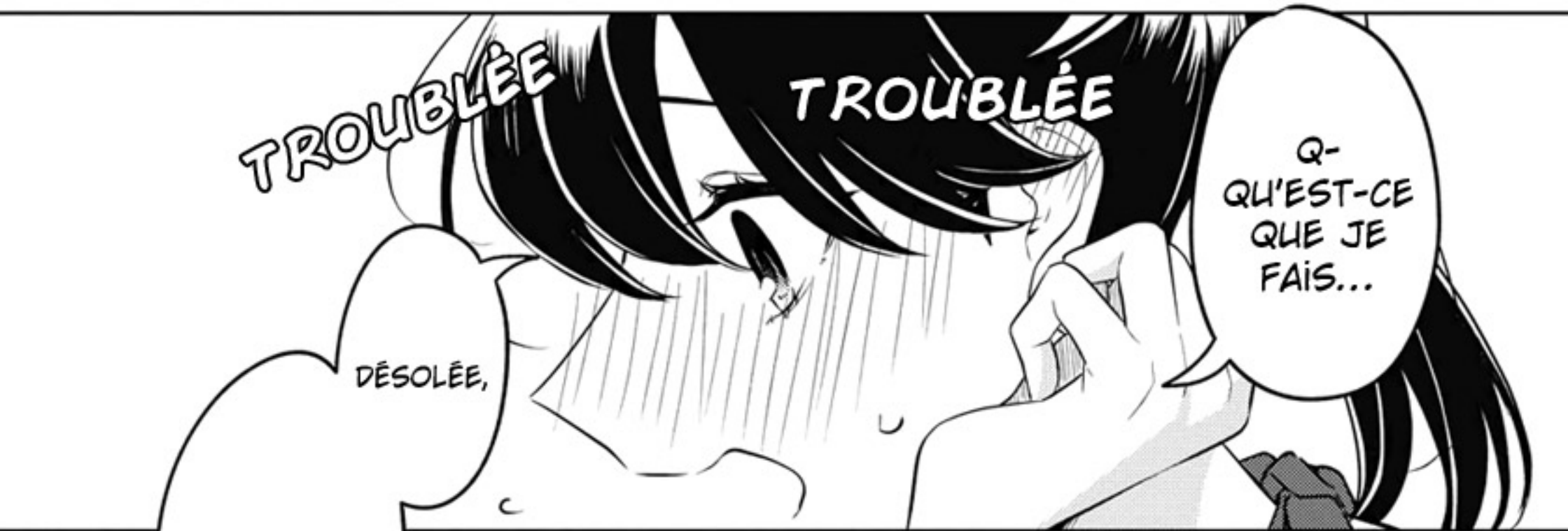
TU VEUX
QU'ON
ESSAIE LE
ROCHER
LÀ-BAS
AUSSI ?

PARFOIS, IL
Y A COMME
UN MALAISE
DANS NOTRE
RELATION
ACTUELLE.



IL MANQUE
QUELQUE
CHOSE.

ATTRAPE





S

P

L

A

S

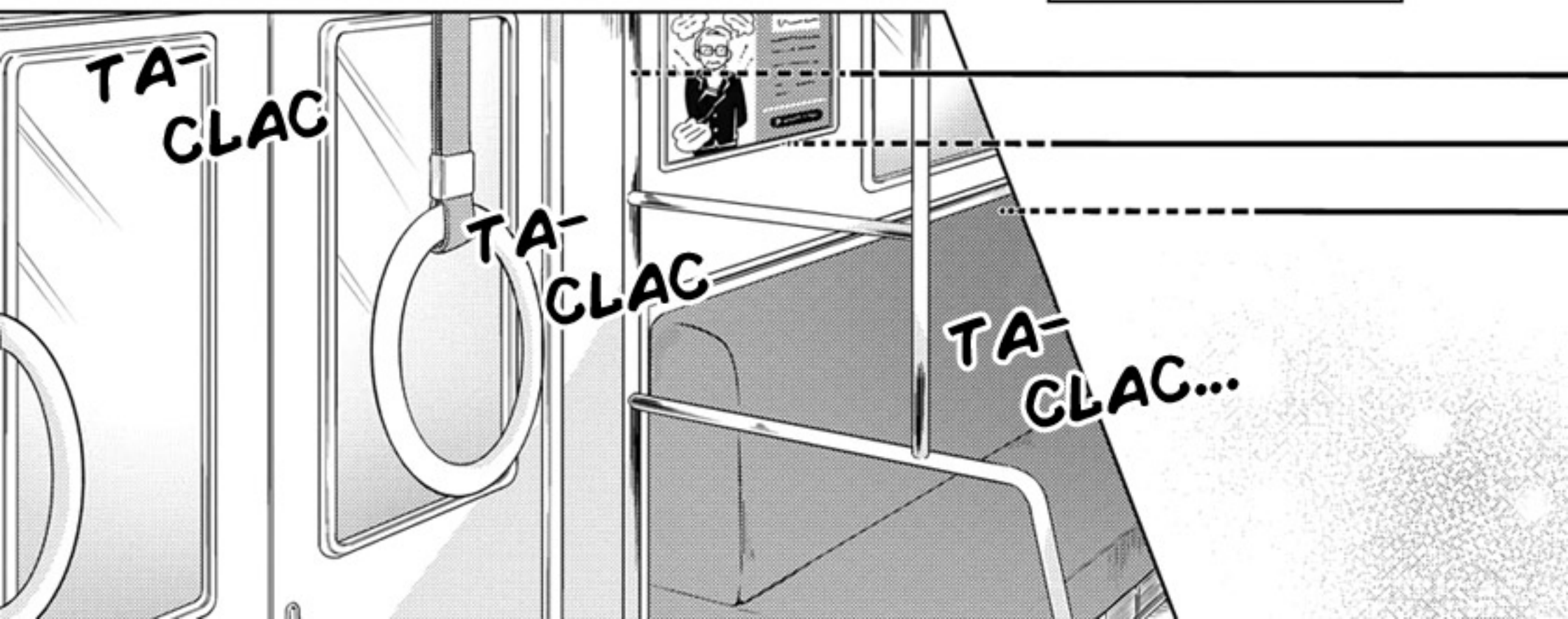
H













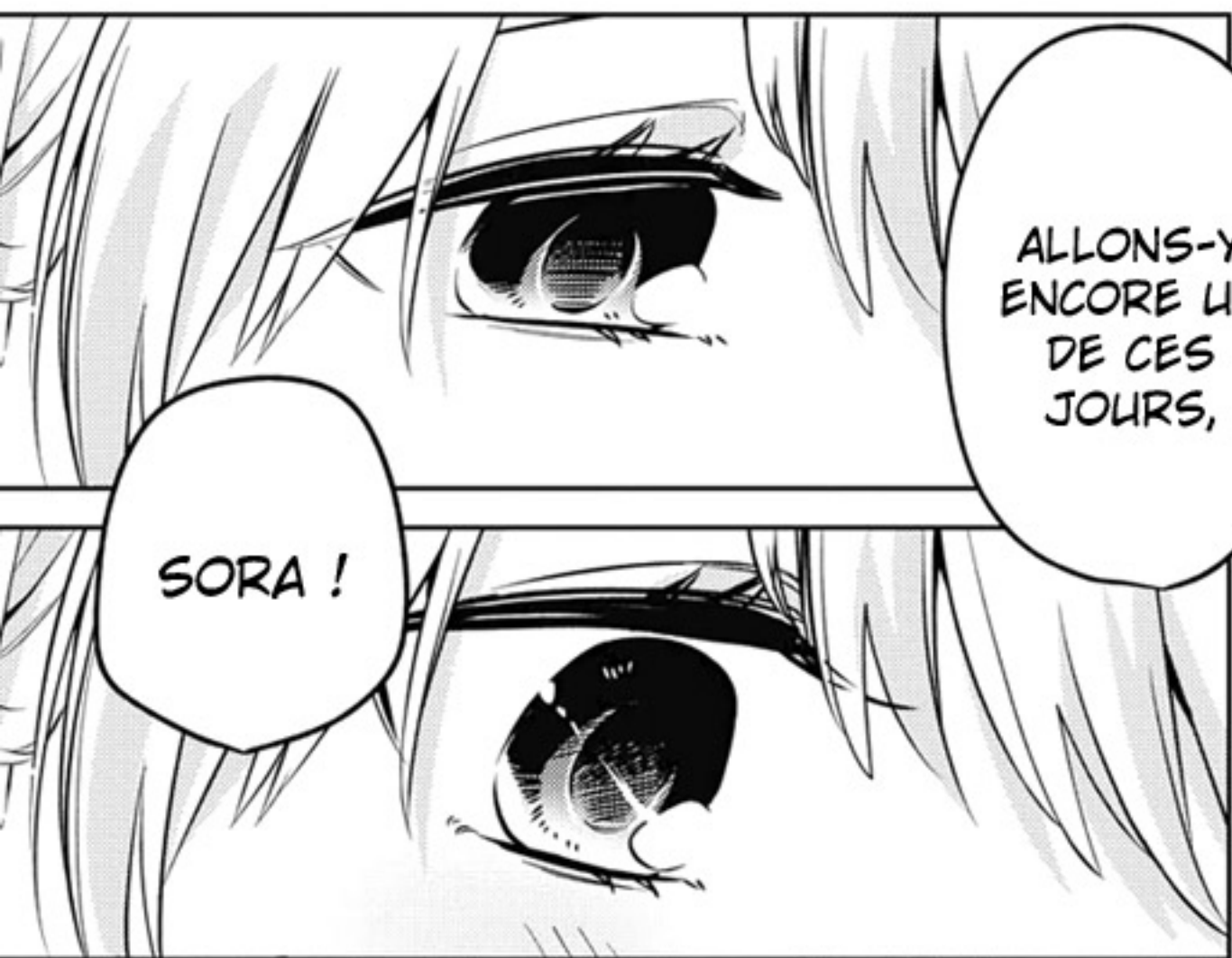


TU ES LÀ...
A-AYAKA...

MAIS
C'EST
PARCE
QUE...

TA-
GLAC...

TA-
GLAC...



SORA !

ALLONS-Y
ENCORE UN
DE CES
JOURS,



... DANS
CE CAS,



Oui... !

S
H
H
H

To be continued.